

1月8及9日粵語彌撒中
請宣讀員宣讀
堂區本週有以下事項報告

彌撒前：

1. 臨近報稅時刻，堂區多謝教友過去一年來之捐獻，亦將簽發退稅收據供報稅之用。由於收據上列出捐獻人之地址，如有任何更改，請盡快通知堂區辦事處，以免影響報稅。多謝合作！
2. 教友或家中成員如有身體不適，請參與網上彌撒，不要來教堂。

其他有關活動及消息，請瀏覽堂區網頁。

1月8日國語彌撒中
請宣讀員宣讀
堂區本週有以下事項報告

彌撒前：

1. 臨近報稅時刻，堂區多謝教友過去一年來之捐獻，亦將簽發退稅收據供報稅之用。由於收據上列出捐獻人之地址，如有任何更改，請盡快通知堂區辦事處，以免影響報稅。多謝合作！
2. 教友或家中成員如有身體不適，請參與網上彌撒，不要來教堂。

其他有關活動及消息，請瀏覽堂區網頁。

Announcements for Jan.9, 2022
2:00 pm English Mass

Before Mass:

- 1. It is close to the time for filing tax return for 2021. The Parish wishes to thank you for your generous donations in the past year, and will issue tax receipt(s) for tax return purposes. Your address will appear on the tax receipt(s). In case your present address is different from that on the parish registration, please come to the office to change your address in the registration record as soon as possible, so as not to affect your tax filing. Thank you for your cooperation!**

- 2. Parishioners or family members who are living in the same household feeling unwell should stay home and attend online Mass at this time.**

**For more news & information,
please visit the Parish website.**